

遊記第十冊上

江陰徐宏祖霞客著

子

寄介立



季夢良會明編

後學陸石麟寶摩

同邑

楊名時凝齋閱

族孫徐

鎮筠峪

重校

滇遊日記

己卯八月初一日余自小獵彝東下山獵彝者卽石甸北松子山北曲之脉其脊度大石頭而北接天生橋其東垂之嶺與枯柯山東西相夾永昌之水出洞而南流其中開塢南北長四十里此其西界之嶺頭也有大小獵二彝寨大獵彝在北嶺小獵彝在南嶺相去五里皆枯柯之屬自大石頭分嶺爲

遊記

十冊上

滇十一

界東爲順寧西爲永昌至此已入順寧界八里矣然余憶永昌舊志枯柯阿思郎皆二十八寨之屬今詢土人業雖永昌之產而地實隸順寧豈順寧設流後畀之耶又憶一統志永昌志二者皆謂永昌之水東入峽口出枯柯而東下瀾滄余按姚關圖說已疑之至是詢之士人攬其形勢而後知此水入峽口山透天生橋卽東出阿思郎遂南經枯柯橋漸西南共四十里而下哈思响卽南流上灣甸合姚關水又南流下灣甸會猛多羅而潞江之水北折而迎之合流南去此說余遍訪而得之獵彝主人楊姓者與目之所睹姚關圖所云皆合乃知統志與郡志之所悞不淺也其流既西南合潞江則



枯柯一川皆首尾環向永昌其地北至都魯岫南窩南至哈思岫皆屬永爲是其界不當以大石頭嶺分當以枯柯嶺分也由嶺頭東南直下者三里始望見江水曲折南流川中又下三里乃抵江上有鐵鎖橋橫架江上其製一如龍江曲尺而較之狹其半

其上覆屋五六楹而水甚急土人言橋下舊有黑龍毒甚見者無不斃又畏江邊惡瘴行者不敢此足云其南哈思門更惡勢更甚於潞江豈其峽逼而深墜故耶

其水自阿思郎東向出

石崖洞而西南入哈思岫峽中者卽永昌峽口山入洞之下流也按阿思郎在獵彝北二十里其北有南窩都魯岫則此塢極北之廻環處也逾嶺而北其下卽爲滄江東向之曲乃知羅岷之山西南下者盡於筆架直南下者盡於峽口山東

遊記

十册上

滇十一

二

南挾滄江而東爲都魯南窩北脊山從其東復分支焉一支瀕江而東一支直南而下卽枯柯之東嶺也爲此中分水之脊迤邐由灣甸都康而南界瀾滄潞江之中爲孟定孟良諸彝而直抵交趾者也其瀕江東去之支一包而南爲右甸再包而南爲順甯大猴

卽今之雲州

焉是塢南北二岫

北都魯南哈思

相距

四五十里甚狹而深瀕江兩岸俱田惟焚獾獾居之漢人反不敢居謂一入其地卽發擺

寒戰頭疼也

故雖有膏腴而讓之

彝人焉渡橋沿江西岸西南至哈思岫共四十里而至亦登沿江東岸東南逾岡入峽六十里而至雞飛余初聞有熱水溢於石盤中盤復嵌於臺上皆天成者又一冷水流而環之



其出亦異始以爲在亦登問道亦登又以爲在雞飛問道雞  
飛又以爲瘴不可行又以爲茅塞無路又以爲其地去邨遠  
絕無居人晚須露宿余蹶然曰山川真脈余已得之一盤可  
無問也遂從東大路上坡向枯柯右甸道稍始北遂東上一  
里而平行西下之岡三里有墟茅三四在岡頭是爲枯柯新  
街又東一里有一樹立岡頭大合抱其本挺植其枝盤繞有  
膠淋漓於本上是爲紫梗樹其膠卽紫梗也初出小孔中亦  
桃膠之類而蟲蟻附集於外故多穢礫云岡左右俱有坑夾  
之北坑卽從岡盤窟下南坑則自東峽而出於是南轉東盤  
北坑又半里轉東半里抵東峰下乃拾級上躋三里始登南

突之嶺始望見南峽兩山壁夾自東而西從此西出則盤壑  
而西注於江橋之南同赴哈思之岫者乃知其山之度脊尙  
在嶺之東上不可亟問也此坡之上卽爲團霸營蓋士官之  
雄一方者卽枯柯之夜郎矣於是循南峽而東躡又一里再  
登嶺頭有一家隱路南其後竹樹夾路從樹中東行一里稍  
轉而北盤一南突之岫又向上盤坡而東有大樹踞路旁下  
臨西出之澗其樹南北大丈餘東西六七尺中爲火焚盡成  
空窟僅膚皮四立厚二尺餘東西全在而南北俱缺如二門  
中高丈餘如一亭子可坐可憩而其上枝葉旁覆猶青青也  
是所謂枯柯者里之所從得名豈以此耶由此又東二里折



而北上一坡盤其南下之岫岫北有居廬東西夾峙而西廬  
茅簷竹徑倚雲臨壑尤有幽思其東有神宇踞坡間聞鯨音  
鼓賽出絕頂間甚異之有一家踞路南籬門竹徑清楚可愛  
入問之曰此枯柯小街也距所上坡又二里矣於是又東沿  
北坡平上其南卽西出深澗北乃崇山竹樹蒙蔽而村廬踞  
其端東向連絡不絕南望峽南之嶺與北峰相持西下而蕎  
地旱穀懇遍山頭與雲影嵐光浮沉出沒亦甚異也北山之  
上雖高而近爲坡掩但循崖而行不辨其崇墜而南山則自  
東西墜而盡於江橋之南其東崇巘穹窿高擁獨雄時風霾  
蒙翳出沒無定此南山東上最高之峰自北嶺東度再突而

起者也沿之東行南瞰深壑北倚叢巘又東二里有岐一南  
下塢中爲懸壑之道一上北叢嶺爲廬坡之居而路由中東  
行南瞰下岫有水出穴間又東二里下瞰南壑有水一方倚  
北坡之上路卽由之北向而上以有峽尙環而東也北上里  
餘又轉而東盤北岫而東上坡屢上不止又七里而至中火  
舖其坡南突最高中臨南峽之上峽脊由其東南環而西下  
於坡之對崖南面復聳一峰高籠雲霧間卽前所望東畔穹  
窿之頂也自枯柯江橋東沿峽坡迤邐而上約三十里矣踞  
坡頭西瞰江橋峽中其水曲折西南下松子山北環之嶺東  
北而突爲獵彝之嶺峽南穹窿之峰又南亘分支西繞橫截



於江橋塢之南西至哈思岫岫之南復有小支自獵彝西南灣中東突出與橫截塢南之山湊西南駢峙如門門內之灣卽爲哈思岫門外又有重峰西障此卽松子山南下之脊環石甸於西者也自此坡遙望之午霧忽開西南五十里厯厯可睹坡之東有瓦室三楹踞岡東南兩旁翼以茅屋卽所謂中火舖有守者賣腐於中遂就炊湯而飯及出戶則濃霧自西馳而東其南北近嶺俱不復睹東下半里渡一脊瞰其南北二峽環墜如窳而叢木深翳不見其底當猶西下而分注江橋南北者也其脊甚狹度而東復上坡山雨倏至從雨中涉之得雨而霧反霽一里餘盤崖逾岫或循北峰或循南峰兩度過脊始東上沿北坡而東一里餘又涉一南突最高之嶺有哨房一龕踞其上是爲瓦房哨於是南臨南峽與峽南穹窿之頂平揖而對瞰矣至是雨晴峰出復見峽南穹頂直南亘而去其分支西下者卽橫截塢南之岡西與哈思岫相湊成門者也穹頂東環之脈尙從東度但其脊稍下反不若西頂之高皆由此北坡最高之嶺東下曲而度脈者始辨都魯岫東所南分下之脊至此中突其分而西者爲中火舖枯柯寨之嶺其曲而東降者度脊南轉西向而突爲穹窿之頂此分水之正脈也由瓦房哨東下半里復東度脊始見北峽墜坑爲東北而下右甸之上流是北水之所分也而南水



猶西下南峽又東度兩脊穿兩夾嶺一里復盤南嶺之陰而  
上其處深木叢篁夾坡籠岫多盤北坑之上又一里南轉而  
凌其西下之岫始逾南峽上流從其東涉岡東上始逾南渡  
之脊此分水正脈所由度而西轉者也又東一里有草龕踞  
北岡是爲草房哨從其東又東北下一里稍轉而東南半里  
有脊又南度而東轉此右甸南環之嶺所由盤礴者也於是  
東向而下二里餘下度一曲有小水北下成小溪小橋橫涉  
之又東逾一岡共下四里始南峽成溪遂望見右甸城在東  
塢中有岐從東北坡去而大道循南峽東向平下二里南峽  
中始有村廬夾塢春杵之聲相應又南三里遂出坡口乃更

遊記

十册上

滇十一

六

下一里而及坡麓路由田塍中東南行望見右甸之城懸  
南坡之下甸中平疇一圍聚落頗盛四面山環不甚高都魯  
岫東分之脈北橫一支直亘東去又南分一支南環右甸之  
東草房哨南度之脈東環右甸之南從甸南界東北轉與甸  
東界南環之支湊甸中之水東向而破其湊峽下錫鉛去甸  
中自成一洞天其地猶高而甸乃員平非狹嵌故無熱蘊之  
瘴居者無江橋毒瘴之畏而城廬相托焉由塍中行共四里  
入其北門暮宿街心之葛店葛江西人右甸在永昌東一百五  
十里在順甯西一百三十里其東北隣莽水之境正與蘆塘  
廠對其西南隣雞飛之境正與姚關對其正南與灣甸對止



北與博南山對正西與潞江安撫司對正東與三臺山對數年前土人不靖曾殺二衛官之泄其地者今設城以順寧督捕同知駐守焉城不大而頗高亦邊疆之雄也

初二日晨起霧色陰翳方覓飯而夫逃再覓夫代行久之不得雨復狎至遂鬱鬱作記寓中者竟日

初三日雨復霏霏又不得夫坐邸樓鬱鬱作記竟日其店主葛姓者乃市僧之尤口云爲竟夫而竟不一覓視人之悶以爲快也

初四日早霧而晴顧僕及主人覓夫俱不足恃乃自行市中是日爲本甸街子仍從北門內南轉岡脊是爲督捕同知公

遊記

十册上

滇十二

七

署署門東向其南卽往南門街而東則曲向東門街皆爲市之地也余往來稠人中得二人一擔往順寧一駝往錫鉛皆期日中至葛寓余乃返迨午往錫鉛駝騎先至遂倩之而往順寧者亦至已無及矣乃飯以駝騎行出東門循南坡東向半里涉東來之塢渡小溪東山岡漸折而東南行四里遂臨東塢東塢者右甸東南落水之塢尾也城北大甸圓而東南開此塢南北西三面之水皆合而趨之路臨其西坡於是南轉二里餘又涉二東北注之坑復依南麓東行二里餘上北突之嘴則甸東之山亦自北南環與嘴湊峽於是相對若門而甸水由其中東注焉此甸中第一重東鎖之鑰亦爲右甸



東第一重東環南下之分支雖不峻而蜿蜒山頂地位實崇也逾嘴東稍下湊峽之外復開小塢而東水由其底路由其南坡之半又東二里餘有數家倚坡北向塢而廬過此東南下有水自南峽出涉之上其東坡遂循坡之南峽東南上水流其岡北路由其岡南於是始不與水見又東南循岡三里盤一北下之峒而上岡頭是爲玉璧嶺其嶺自南北突東西俱下分爲坑有兩三家駐峰頭時日尙高以前路無可止遂歇

初五日平明起飯而行宿霧未收下其東坑涉之復東南上一里又循東來之峽而行夾岡之南東向四里度其北過之

脊仍循峽東下行夾岡之南二里餘又稍下涉北出之水又循東來之峽而行夾岡之南東向二里復度其北過之脊於是從脊北東行之支東向行其上半里有兩三家夾道是爲水塘哨由此一南行山夾間五里始墜坡而下其右又墜一峽東下其左路再隨崖東下者二里西臨右峽之上而路左忽墜一坑盤筍而下者二丈有水沉其底長二丈闊八尺而狹處僅二尺若琵琶然淵然下嵌左倚危壁右界片棧而外卽深峽之下盤者不知此水之何以獨止也由其南又半里而躡嘴下墜者半里左崖之端遂盡而右峽來環其前還望左崖盡處叢石盤崖儼如花簇而右崖西界大山亦懸屏削



於重樹間幽異之甚由峽底又東南行一里其峽外束如門  
披門南出稍轉東而下坡半里有水自東曲而西大木橫架  
其上南度之是爲大橋橋下水卽右甸下流東行南轉至是  
西折過橋又盤西崖南去已成湯湯之流橋南沿流之峽皆  
隨之爲田而三四家倚橋南東坡上有中火之館此右甸第  
二重東鎖之鑰亦爲右甸東第二重東環南下之分支與東  
南行大脊右甸相對成峽夾溪南去者也由橋南卽躡東南坡  
而上水由峽直南去路躡坡東南升一上者二里凌嶺頭西  
望夾溪之山稍南有破峽從西來者卽水塘哨西下之水也  
其南夾水一支亦至是自盡而有寨盤其上焉其又南一支

嶙峋獨聳上出層巒是爲杜偉山此乃右甸南東來之正脊  
自草房哨度脉至此更崇隆而起轉而直南去而東夾此溪  
其脊乃東南下老龍自雲州南下分瀾滄潞江之脊而直下  
交南者也所望處尙在寨盤頂之東北從此更天矯南向夾  
溪漸上又二里而隔溪與寨盤之頂對又二里降坡南下穿  
峒而東見其東又墜爲小坑路下而涉之一里又南逾東坡  
西環之峒又一里有數家倚東坡而居其東又有一溪自東  
北來環所廬之坡而注西峽西峽水自北南下與此水夾流  
而合於坡南此坡居廬頗盛是爲小橋正西與杜偉山對遙  
望杜偉山自西北來至此南轉其挾臂而抱於西南者皆灣



甸州之境水亦皆西南流其北峽與寨盤之頂夾而東出者皆順寧之境水皆東南流則此山真一方之望而爲順寧灣甸之東西界者也飯於邨家大雨復至久而後行由坡東下渡北來之溪小石梁跨之所謂小者以別於大溪之橋也復東南上隔溪對杜偉山而南下瞰西峽之底二流相合盤壑南去此山爲右甸東第三重東環南下之分支爲錫鉛之脉者也南五里或穿嶺而左見嶺東近峽墜坑其遠峰又環峙而東又或分而南穿嶺而右見嶺西近峽西溪盤底杜偉駢夾如是二里乃墜其南坡或盤壑西轉或躡峒東折或上或下又五里有兩三家當峒而廬是爲兔威哨於是再上其東

坡則東西壑皆可並睹矣西壑直逼西麓而長以杜偉西屏也東壑遙盤東谷其下叢沓而猶不見底其東北有橫浮一抹者此挾江瀾而東南之嶺也其正東有分支南抱者此中

垂而爲順寧之脉也從嶺漸下或左或右嶺脊漸狹四里始望見東塢有溪亦盤折其底與西峽似而西界外山自杜偉頂南其勢漸伏又紆而南則東轉而環其前東界外山則直亘南向與東轉前環之嶺湊問東西峽水則合於錫鉛之前而東南當湊峙之峽而去問順寧之道則逾東界之嶺而行有道逾前山南環之嶺者爲猛峒道從獵昔猛打渡江而至興隆廠者也於是從岡脊轉東行其脊甚狹又二里西峽之



溪直逼南麓下而東峽溪亦近夾遂如堵牆上行又東二里  
又東南下者二里坡盡而錫鉛之聚落倚之此右甸東分支  
南下第三重之盡處也其前東西二溪交會有溫泉當其交  
會之北涘水淺而以木環其四周無金雞永平之房覆亦無  
騰越左所之石盤爲當兩流交合之間而獨有此亦一奇也  
是日下午至駝騎稅駕逆旅先覓得一夫索價甚貴強從之  
乃南步公館卽錫鉛驛也

按舊志作習謙土人  
謂出錫與鐵作錫鉛

返飯於肆亟

南由公館側浴於溫泉暮返而卧

初六日晨起而飯其夫至付錢整擔而行以一飯包加其上  
輒棄之去遂不得行余乃散步東溪有大木橫其上爲橋卽

遊記

十册上  
滇十一

十二

順寧道也仍西上公館從其西南下西溪是爲猛峒道有茅  
茨叢北岡上是爲錫鉛街子問得一夫其索價亦貴甚且明  
日行遂返邸作記

初七日前棄擔去者復來乃飯而同之行從公館東向下涉  
東溪獨木橋遂東上坡半里平行坡上或穿峒而南或穿峒  
而北南北皆深坑而路中穿之東去二里餘沿南崖北轉半  
里穿西突之峒半里復東逾逾而南半里又出南崖上於是  
見南壑大開壑中支條崩疊木樹茸籠皆出其下而錫鉛南  
山其南又疊一支紆而東南下以開此壑所陟山東自東大  
山分支西突此岡爲錫鉛東鎖鑰直西南逼湊南山水下其



中甚東至此而始出東壑也瞰南倚北又二里見岡北亦嵌  
爲東西塢聞水聲淙淙余以爲卽西下錫鉛東溪者而孰知  
從倚北之嶺已分脊此塢且東南下矣於是反倚坡北下其  
半里而涉一橋度塢中水是爲孟祐之西溪其水南出前塢  
與錫鉛之水合於孟祐之南所謂孟祐河者也澗之東居廬  
疊出有坡自北來懸其中一里東向躡其上當坡而居者甚  
盛又東轉再盤一坡共一里又有居廬當坡皆所謂孟祐邨  
矣此右甸東分支南下第四重之盡處也於是又見一溪自  
東塢出環塢而前與西溪交盤南壑中南壑平開而南抵南  
山下錫鉛之水沿其北麓又破峽東南去東南開峽甚遙而

溪流曲折其間直達雲州舊城焉由邨東卽循峽北入東塢  
一里東下度峽中橋其橋東西跨溪上上覆以亭橋內大水  
自東北透峽出橋外小水自東南透峽出過橋東向緣西垂  
之嶺上其上甚峻曲折梯危折而左則臨左峽折而右則臨  
右峽木蔭藤翳連帷牽翠高下虧蔽左右疊換屢屢不已五  
里漸平則或沿左坡或沿右坡或陟中脊脊甚狹而左右下  
瞰者亦與前無異也又三里則從坡右稍下約一里陟脊峒  
而東又緣坡左上一里臨南坡之上於是迴望孟祐錫鉛諸  
山層環疊繞山外復見山焉余初疑錫鉛西嶺頗伏何以猛  
峒之道不西由其峒而南陟其岑又疑灣甸之界旣東以猛



峒而猛峒以北杜偉山以南其西又作何狀至是而遙見西嶺又有崇峰一重臂抱於西蓋枯柯東嶺老脊之南度者一由瓦房哨東度脊西南下其亘反高夾永昌之流而南下哈思峒峒之南其脉猶未盡故亦登温板雞飛在此脊之西者猶順窳屬而其南卽東與杜偉山自草房哨度脊者如椅之交環其臂其中皆叢沓之山直下東南而開峽底於猛峒西峒之伏處其西正開峽之始南降三十里而後及猛峒焉猛峒富庶以其屬灣甸境也此正西遙望之所及者而正南則前夾之頂至是平等而猶不能瞰其外正北則本支自障之正東卽其過脉分支之處第見南峽之猶自東北環來也又東上五里餘

坡脊遂中夾爲槽路由槽中行里餘透槽東出脊乃北轉其下右壑盤沓如初而左峽又墜南下之坑故路隨脊北轉焉又一里脊東有峰中突稍上有中火之館西向倚峰而峙顏曰金馬雄關前有兩家卽所謂塘報也舖司舖兵之類賣腐以供旅

人之飯云旣飯由館左又東半里轉而北透一峒其西峰卽中火之館所倚者此其後過脉處與東峰夾成峒由其中北透半里卽東轉挾過脉東峰之北東向下半里又臨北壑之上旋入夾槽中兩崖如剖中嵌僅通三尺而底甚平槽上叢木交蔽半里有倒而橫跨其上者連兩株皆如從橋下行又一里其跨者巨而低必偃伏而過焉槽南闕處猶時時見西



墜之峽最後又見槽北西峽猶西墜也其二里稍東上逾脊南轉有架木爲門踞嶺東者爲白沙鋪哨此南度之脊也乃右甸東分支南下之第五重其脉獨長挾西分四支而抱於內又南度而東南行與右甸南杜偉山之脊西夾孟祐河而出於雲州舊城西又與第六重沿瀾滄南岸之脊東夾順寧河而出於雲州舊城東從此南度紆而西南折而東南下東突爲順寧郡城又東南而盡於雲州舊城焉由哨門南向稍下輒聞水聲潺潺從西南進峽下卽東北墜坑去而路從其南東向下猶有夾槽墜其中二里餘出槽東行岡脊上於是見北墜之北則瀾滄南岸之山紆迴東抱而南爲老脊東之

第六支屏亘於順寧河之東今謂之東山卽志所稱某山也其脊南至雲州西南突者盡於新城西東北由茅家哨過脉而南者盡於雲州舊城所合二水東下而入瀾滄處南墜之南則卽此白沙脊南度東轉爲老脊東之第五支屏亘於順寧城之西今謂之西山卽志所稱某山也兩山夾塢東南去而順寬郡城踞其中西山下西北盤東山之峭爲三臺山渡江大道東南塢盡之隙則雲州在焉此一川大概也而川中欹側不若永昌騰越之平展云從岡平行二里又稍下一里前有一峰中道而突穿其峭而上約一里有一二家倚坡東是爲望城關從東南墜中遂見郡城故也從此又迤邐下坡



十里抵坡下東出大路兩度小橋上一坡約二里入郡城新城之北門南過郡治前稍轉東街則市肆在焉又南逾一坡出南門半里而入龍泉寺寺門亦東向其地名爲舊城而寔無城也時寺中開講甫完僧俗擾擾余入適當其齋遂飽餐之而停擔於內

初八日晨起從殿後靜室往叩講師當其止靜未晤而出余時欲趨雲州雲州有路可達蒙化念從此而往則雇夫尙艱不若仍返順寧可省兩日負戴乃以行李寄住持師達周以輕囊同僕行達師留候飯上午乃出寺前東隨小溪下川中一里渡亭橋循東界山麓南行三里稍上一西突之坡村廬

遊記

十册上

滇十二

十五

夾道有普光寺傍東山西向又東南半里下涉一小澗仍南上坡居廬不絕已而其山東夾而入又有小水自東壑來渡之又東南逾一坡共五里則大溪之水自西而東折有亭橋

名歸化

跨之其水湯湯大矣由橋南里餘漸西南上東突之坡

上一里村廬夾道倚西山東向有長窰高倚西坡東下而西上是爲瓦窰窰由其南再越東突之脊一里餘東南下東出之峽一里又東南上循西界山麓南行再下再上五里有一二家倚東突之坡坡間有小池一方是爲鴨子塘又東南五里岡頭有邨倚西岡東向是爲象庄此未改流時土酋猛廷瑞畜象之所也出其南稍折而下一里渡一澗其澗懸岡東



下其西山環峽復東南上二里逾其東突之岡盤之而西南  
下二里抵西峒下折而循南岡東上盤嘴而南六里有坊倚  
路左其上有邨曰安樂邨又東南四里稍下有邨倚西坡東  
向是爲鹿塘自歸化橋渡溪右循西界山行其南支峰東突  
溪流盤峽中至鹿塘其下壑稍盤而開田塍益盛邨廬之踞  
東西兩山者甚繁而西坡之鹿塘尤爲最云時日纔下午前  
無宿店遂止邸樓作紀

初九日平明飯而行仍循西界山南行八里西界山忽橫突  
而東大溪乃東北折入峽有小溪自西南山腋來合乃捨夫  
溪溯小溪南半里東度小溪石橋又南半里有邨三四家倚

南山東峒由南山躡西峒而上一里南逾東突之脊有茅屋  
三楹踞脊間是爲把邊關有兩三家傍之居卽西山之東突  
者而溪流則繞其東峽而南焉由關南下峽中半里透峽仍  
循西山行復東見溪流自其東破峽南出又下一里溪流西  
南來路東南臨其上兩盤西灣之峽又稍上共一里有邨踞  
路右岡上又南一里稍下再盤西灣南逾小石東行之脊遂  
東南行坡陔間一里餘又稍上東突之坡東南盤其嘴一里  
餘路分兩岐一東南下峽者爲渡溪往新城道一西南循嶺  
者爲翁溪往舊城道蓋新城道由溪東峽中行舊城道由溪  
西崖半行也時峽中溪橋已爲水漲衝去須由翁溪涉溪而



渡而水急難涉不若由舊城東北度橋迂道至新城雖遶路  
十里而免徒涉之難焉時聞楊州尊已入簾去閃知愿書亦  
不必投正可從舊城兼收之乃由溪西西南循山行復入坡  
塍一里東南上東突之坡又南二里有邨倚西山嶺上是爲  
翁溪邨邨之南西界山又環而東突東界山亦折而東向去  
中開東西塢大溪東盤塢底平疇夾之翁溪之村正東向而  
下臨塢中有路下涉塢中者卽渡溪往新城道也由邨南循  
南山東轉者卽舊城道也乃循山東行一里復東南緣坡上  
北瞰塢中溪南逼坡足深而東流路躡坡上甚峻二里東登  
嶺頭乃轉南行塢亦隨之南向破峽出路南行西坡一里大

溪紆東南去路乃南下坡二里有數家分廬塢中是爲順德  
堡堡南有山自西界橫度而東突大溪紆之路南由其度脊  
處穿峽而過半里抵峽南輒分峽下又一里有峽自南來蓋  
西大山由峽西直南去南抵舊城之後其東餘支又北轉如  
掉尾而中夾爲塢其來頗深有邨廬倚西坡上二峽合於前  
遂東向成流墜峽下路亦挾北坡東下隨之半里度峽中小  
橋其南則掉尾之支又橫度東突路復南向其度脊處穿峽  
而上一里餘逾嶺峽南下有邨在南塢大溪自馬鞍山西盤  
西界東突之嘴循東山南行塢東路循西麓南行塢西二里  
西界山之南復一支橫障而東又有數家倚南山廬間曲路



隨山東轉溪亦隨塢東折一里餘盤其東突之嘴大溪亦直  
搗其下路與水俱抱之而南南壑頗開廬塍交錯黍禾茂盛  
半秀半熟間有刈者壑中諸廬地名最大倚西山而居壑  
中一里餘及之由其前東南行塍間一里餘南從大溪西岸  
行二里餘東西兩界餘支交環於前而西支廻突爲尤甚旣  
東向環而至中復起一小尖若當門之標水由其東裂塹出  
路由其西逾岫上是爲順寧雲州分界越脊南下則其東壑  
又大開坡流襍沓於其間而遠山旁午或斜疊於南則西大  
脊自錫鉛南盤繞而東者或夭矯於東則東界分支沿瀾滄  
西岸度茅家哨而南盡於順江小水者此其外繞之崇峰也



孟祐河卽繞其東順寧河卽出其北遂其會於東北焉於是  
西向遙望有特出而臨於西者卽大脊灣中東突之峰其北  
開一隙自西北來者孟祐河所從出也其南紆一隙向西南  
峽者興隆廠所從逾也有中界而垂於東者卽沿江渡茅家  
哨西環之支其北開一隙直上而夾茅家哨者新城所托之  
塢也其南進一隙東疊而注於順江小水者諸流所匯之口  
也小憇閣中日色正午涼風悠然僧澹茗爲供已出圍墻北  
則順寧之水正出當門之壑循北崖東轉架亭橋其上名曰  
砥柱其水出橋東繞觀音閣後則孟祐河自西南來合之東  
去入水口峽者也度橋卽東北上坡是坡卽順寧東山之支

自瀾滄西岸迤邐而來其東南直下者過茅家哨此其西南  
分支者至此將盡結爲馬鞍山東下之脉爲新城而此其東  
南盡處也登坡里餘下瞰二流旣合盤曲壑底如玉龍曲折  
其北又有一坡東下卽新舊兩城中界之砂夾水而逼於南  
山者稍下而上里餘又越其脊始望見新城在北峽之口倚  
西山東下之脉又三里稍下越一小橋又半里抵城之東南  
角循城北行又半里入雲州東門州中寥寥州署東向祇一  
街當其前南北相達而已至時日纔過午遂止州治南逆旅  
雲州卽古之大候州也昔爲土知州奉姓萬厯間奉赦以  
從逆誅遂并順寧設流官卽以此州屬之州治前額標欽命



雲州四字想經御定而名之也今順甯猛廷瑞後已絕而奉氏之後猶有奉祀子孫歲給八十五金之餼焉 雲州疆界北至順寧界止數里東北至滄江渡八十里爲蒙化界西南逾猛打江二百三十里爲耿馬界東至順江小水一百五十里爲景東界東南至夾裏滄江渡二百里亦景東界 余初意雲州晤楊州尊卽東南窮瀾滄下流以一統志言瀾滄從景東西南下車里而於元江府臨安河下之江又注謂出自禮社江山白崖城合瀾滄而南余原疑瀾滄不與禮社合與禮社合者乃馬龍江及源自祿豐者但無明証瀾滄之直南而不東者故欲由此窮之前過舊城遇一跛者其言獨歷歷

有據曰潞江在此地西三百餘里爲雲州西界南由耿馬而去爲渣里江不東曲而合瀾滄也瀾滄江在此地東百五十里爲雲州東界南由威遠州而去爲撾龍江不東曲而合元江也於是始知撾龍之名始知東合之說爲妄又詢之新城居人雖土著不能悉問有江右四川向走外地者其言與之合乃釋然無疑遂無復南窮之意而此來雖不遇楊亦不虛度也

初十日平明起飯出南門度一小坑橋卽西南循西山坡而行二里餘漸折而沿其南坑之崖西向上二里餘南盤崖嘴此嘴東北起爲峰頂分兩丫卽所謂馬鞍山也東南下爲條



岡直扼舊城溪而東逼東山界兩城之間爲舊城龍砂新城  
虎砂者也此乃順寧東山之脈由三溝水西嶺過脊南下而  
盡於此者由此循峰西向北上又二里始平行峰西一里出  
馬鞍峰後爲馬鞍嶺有寺倚峰北向前有室三楹當嶺頭爲  
茶房從嶺脊西向峻下二里始平又半里及山麓有澗自東  
北小峽來西注順寧河此已爲順寧屬矣蓋雲州北界新城  
以馬鞍山舊城以函宗南小尖束水之峒其相距甚近也渡  
澗北上坡盤北山西麓行四里東西崖突夾順寧溪搗其中  
出路逾其東崖而入又北一里其坡西懸塢中是爲花地其  
坡正與翁溪邨東西遙對中墜爲平塢則田腴與溪流交絡

焉乃西北下坡半里及塢又有澗自東北小峽來西注順寧  
溪路從溪北西向行塢中三里餘將逼翁溪邨之麓大溪自  
北峽出漱西麓而界之當從此涉溪上翁溪邨出來時道見  
溪東有路隨北峽入遂從之又里餘路漸荒又里餘墜崖而  
下及於溪卽斷橋處也新城之道實出於此不由翁溪從東  
崖墜流間架橋以渡自橋爲水汨乃取道翁溪以溪流平塢  
間可揭而涉也臨溪波湧不得渡乃復南還三里西渡翁溪  
然溪闊而流漲雖當平處勢猶懸激抵其中流波及小腹足  
不能定每一移趾輒幾隨波盪去半晌乃及西岸復由田腴  
間上坡一里西抵邨下大路乃轉而北卽來時道也循西山



躡坡而下三里有岐自峽中來合卽斷橋舊境矣於是隨大路又六里過把邊關淪湯而飯下岫東北一里餘渡小橋又一里復與大溪遇溯其西崖北十里而至鹿塘時纔過午以暑氣逼人遂停舊主人樓作記

十一日由鹿塘三十里過歸化橋從溪東循東山麓行五里入普光寺余疑以爲卽東山寺也入而始知東山寺尙在北乃復隨大路三里抵南關坡下亭橋卽從橋東小徑東北上坡又二里而東山寺倚東山西向正臨新城也入寺拾級而上正殿前以樓爲門而後有層閣閣之上層奉玉帝登之則西山之支絡郡堞之廻盤可平揖而盡也下閣入其左廬有

一僧曾於龍泉一晤者見余留同飯旣飯而共坐前門樓乃知其僧爲阿祿司西北山寺中僧也以聽講至龍泉而東山僧邀之飯者爲余言自少曾遍歷搗龍木邦阿瓦之地其言與舊城跋者新城客商所言厯厯皆合下午乃出寺一里度東門石橋入順甯東門覓夫未得山雨如注乃出南關一里再宿龍泉寺

十二日飯於龍泉命顧僕入城覓夫而於殿後靜室訪講師旣見始知其卽一葦也爲余瀹茗炙餅出雞蓂松子相餉坐間以黃慎軒翰卷相示蓋其行脚中所物色而行者下午不得夫乃遷寓入新城徐樓與蒙化妙樂師同候駝騎



十三日與妙樂同寓候騎不至薄暮乃來遂與妙樂各定一

騎帶行囊期明日行

駝騎者俱從白鹽井駝鹽而至可竟達雞足甚便時余欲從蒙化往天姥岩恐

不能待止僱至蒙化城止

十四日晨起而飯駝騎以候取鹽價午始發出北門東北下涉溪約二里過接官亭有稅課司在焉其岐而西者卽永昌道也時駝騎猶未至余先至坐覽一郡形勢而并詢其開郡始末 順寧者舊名慶甸本蒲蠻之地其直北爲永平西北爲永昌東北爲蒙化西南爲鎮康東南爲大候此其四履之外接者土官猛姓卽孟獲之後萬厯四十年土官猛廷瑞專恣潛蓄異謀開府陳用賓討而誅之大候州土官奉赦與之

遊記

十册上

滇十一

三

濟逆遂并雉獮之改爲雲州各設流官而以雲州爲順寧屬今迤西流官所蒞之境以騰越爲極西雲州爲極南焉 龍泉寺基卽猛廷瑞所居之園也從西山垂隴東下寺前有塘一方頗深而澈建水月閣於其中其後面塘爲前殿前殿之右庭中皆爲透水之穴雖小而所出不一又西三丈有井一圓頗小而淺水從中溢東注塘中淙淙有聲則龍泉之源矣前殿後爲大殿余之所憩者其東廡也皆開郡後所建 舊城卽龍泉寺一帶有居廬而無雉堞新城在其北中隔一東下之澗其脉亦從西山垂隴東下謂之鳳山府署倚之而東向余入其堂欲觀所圖府境四止無有也 順寧郡城所托



之峽逼不開洋乃兩山中一塢耳本塢不若右甸之圓拓旁塢亦不若孟祐邨之交錯其塢西北自甸頭村東南至函宗百里東西闊處不及四里 順寧郡之境北寬而南狹由郡城而南則灣甸大候兩州東西夾之尖若犁頭由郡城而北西去繞灣甸之北面爲錫鉛爲右甸爲枯柯而界逾永昌之水東去入蒙化之腋而爲三臺爲阿祿爲牛街而界逾漾備之流其直北則逾瀾滄上打麥隴抵舊爐塘北嶺始與永平分界俱在二百里外若扇之展者焉自以雲州隸之而後西南東南各抵東西二江不爲蹙矣 瀾滄江從順甯西北境穿其腹而東至苦思路之東又穿其腹而南至三臺山之南

乃南出爲其東界既與公郎分蒙化又南過雲州東又與順江分景東郡之經流也 郡境所食所燃皆核桃油其核桃殼厚而肉嵌一錢可數枚錐碎蒸之箍絞爲油勝芝麻菜子者多矣 駝騎至卽東下坡渡北來溪身以鐵索架橋亭於其上其製傲瀾滄橋者以孔道所因也度橋東卽北上坡循東山之麓北向而登是時駝騎一羣以遲發疾趨余賈勇隨之上不甚峻而屢過夾坑之脊三里從脊上西望望城關祇隔一峽也又北上兩過旁墜之脊三里忽隨西坡下轉一岫復一里越一西突之岡由其北下環山爲塢有坪西向而拓豐禾被塍卽西突之岡所抱而成者一里陟坪而北又下連



越二小溪皆從東南腋中來下西峽者其處支流縱橫蹊徑  
旁午而人居隱不可見從此復北上五里有兩三家倚岡頭  
是爲二十里哨登岡東北平行其脊一里復轉東向循岡北  
崖下又里餘則有溪自東峽來余初以爲旣登岡厯諸脊當  
卽直上逾東大山而不意又有此溪中間之也旣下乃溯流  
東入峽半里其水分兩峽出一西南自岡脊後一北自大嶺  
過脊處乃依南麓涉其岡後之流溯北澗之左復北向上蓋  
卽兩水中垂之坡也於是從叢木深翳中上二里逾一岡復  
循南崖之上行一里餘又穿峒而西臨西崖之上兩崖俱下  
盤深箐中翳叢木而西箐卽順寧北塢大溪源所出矣又穿

夾槽而上半里循西箐北崖上西北平行一里轉入北峒平  
透峒北一里其脊南之箐猶西墜也半里復入夾壁之槽平  
行槽中半里亦有上跨之樹又北一里稍高有石脊橫槽底  
卽度脉也此脊自羅岷山東天井鋪南度迤邐隨江西岸至  
此爲順寧東山雲州山北而南盡於順江小水之口若羅岷  
大脊則自南窩東北折而南自草房哨而去矣已出夾槽東  
北墜坑而下一里卽有水自東南腋飛墜下西北坑者路下  
循之與白沙哨之東下者同一胚胎又東北陟脊度脊再上  
共三里有四五家踞岡頭是爲三溝水哨蓋岡之左右下墜  
之水分爲三溝而皆北注瀾滄矣又東北下七里盤一岡嘴



又下三里有一二家當路右是爲塘報營又下三里過一邨已昏黑又下二里而宿於高簡槽店主老人梅姓頗能慰客特煎太華茶飲予

十五日平明東北下坡坡兩旁皆夾深崖而坡中懸之所謂高簡諸邨廬又中踞其上二里轉坡北下峽中一里復轉東北循坡而下四里始望見瀾滄江流下嵌峽底自西而東其隔峽三臺山猶爲夙霧所籠咫尺難辨於是曲折北下者三里有一二家瀕江而居是爲渡口瀾滄至此又自西東注其形之闊止半於潞江而水勢正濁而急甫聞擊汰聲舟適南來遂受之北渡時駢騎在後不能待也登北岸卽曲折上二

里餘躋坡頭轉而東行坡脊南瞰江流在足底北眺三臺山屏廵嶺北以爲由此卽層累而升也又聞擊汰聲則渡舟始橫江南去而南岸之駝騎猶望之不見乃平行一里折而北向逾脊半里乃循東崖瞰西塢北向行二里始望見三臺邨館在北山之半懸空屏峙以爲賈勇可至又一里路盤東曲反漸而就降又二里遂下至壑底壑中澗分二道來一自西北一自東北合於三臺之麓而三臺則中懸之其水由西塢而南入瀾滄乃就小橋度東北來澗約一里卽從夾中上躋中懸之坡曲折上者甚峻六里始有數十家倚坡坪而居是爲三臺山有公館焉又東北瞰東塢循西崖而上十二里躡



南亘之脊其脊之東西塢猶南下者又躡磴三里有坊其岡頭爲七碗亭者岡之東下臨深壑廬三間綴其上乃昔之茶菴而今虛無人矣又上里餘盤突峰之東其峰中突而脊則從北下而度始曲而東起故突峰雖爲絕頂其東下之塢猶南出云乃踞峰頭而飯其時四山雲霧已開惟峰頭猶霏霏釀氤氳氣由峰北隨北行之脊下墜一里餘乃度脊東突是爲過脈是山北從老君山南行經萬松嶺天井鋪度脊南來其東之橫嶺西之博南二脊皆遶斷於中惟此支則過此而南盡於泮山從其北臨西壑行再下再上三里餘有哨房當路亦虛無棲者又東北隨嶺脊下六里循東塢盤西嶺又下

二里乃北度峽中小石橋其水從西峽來出橋而合於南峽北從阿祿司東注於新牛街入漾濞者也石橋之南其路東西兩岐東岐卽余所從來道西岐乃四川僧新開欲上達於過脊者度橋卽循北坡臨南壑東北上三里躡岡頭有百家倚岡而居是爲阿祿司其地則西谿北轉南山東環有岡中突而垂其北司踞其突處其西面遙山崇列自北南紆卽萬松天井南下之脊挾瀾滄江而南者其北面亂山襍沓中有一峰特出詢之士人卽猛補者後山其側有寺而大路之所從者余識之再瀾湯而飯以待駝騎下午乃至以前無水草遂止而宿是夜爲中秋余先從順寧買胡餅一員懷之爲看







江流由此南出焉乃淪湯而飯於邨家由邨東北上三里餘當特出崇峰之南其下江流峽中至此亦直南去又東北二里盤其東南之垂支有兩三家踞岡上是爲猛補者亦峭寨之名也於是逼特出崇峰東南麓矣其東下盤壑中廻卽東北杪松峭南箐之所下者其正南江流直去恰當兩門之中又從門隙遙見外層之山浮青遠映此乃瀾滄江畔公郎之境矣又東北盤崖麓而上二里而下半里忽澗北一崖中懸南向特立如獨秀之狀有僧隱菴結飛閣三重倚之大路過其下時駝馬已前去余謂此奇境不可失乃循廻磴披石關而陟之閣乃新構者下層之後有片峰中聳與後崖夾立中

分一線而中層卽覆之峰尖透出中層之上上層又疊中層而起其後皆就崖爲壁而綴之以鐵鎖橫繫崖孔其前飛臺疊牖延吐烟雲實爲勝地恨不留被襪於此倚崖而卧明月也隱菴爲淪茗留榻余恐駝騎前去不及追匆匆辭之出此岩在特出崇峰東南峽中登其閣正南對雙突之門門外又見一遠峰中懸員亘直上如天柱其地當與瀾滄相近而不知爲何所隱菴稱爲鉢盂山亦漫以此岩相對名之耳又謂在江外亦不辨其在碧溪江名外抑在瀾滄外也由其東又上坡二里登東岡又東北迢遙而上八里而至杪松峭是峭乃東來之脊西度而起爲特出崇峰南盡於碧溪江東北岸是



爲順寧東北盡處與蒙化分界者也以嶺有杪松樹最大故名時馳騎方飯於此遂及之又隨脊東上四里轉而北登嶺頭是爲舊牛街是日街子猶未散已行八十里矣此東來度脊之最高處北望直抵漾濞其東之點蒼直雄插天半南望則瓦屋突門之峰又從東分支西繞環壑於前西望則特出崇峰近聳西南江外橫嶺諸峰遙環西北亦一爽心快目之境矣於是北向隨嶺下二里盤崖轉東循脊北東行八里至舊巡司又東北下二里盤南壑之上有路分岐逾脊北下想北通漾濞者正路又東隨脊二里餘逾東嶺北下於是其峽北向墜卽隨峽東坡東北行五里至瓦葫蘆有數十家倚坡

嘴懸居環壑中坡東有小水一自西腋一自南腋交於前壑而北去則此瓦葫蘆者亦山叢水溢之源也是夜宿邸樓月甚明恨無貫酒之侶悵悵而卧

甲按楊本添註云碧溪江卽漾濞江當存考

十七日昧爽飯而行卽東下坡一里渡西來小水循北山而東半里南來小水與之合同破峽北去路亦隨之挾山北轉一里有亭橋跨其溪曰廣濟渡而東循東麓北行二里餘有一峽自西山來合又北五里北壑稍開水走西北峽去又有一水自東峽來合其勢相埒卽溯之入東行里餘有小橋架其上北度之復循北坡東上半里溯溪北轉二里餘轉而東一里餘有數十家倚北山而居是爲鼠街子峽至是東西長亘



溪流峽底路溯北崖北崖屢有小水掛峽而下路東盤之屢上屢下十里逾坡東降東峽稍開盤北崖之紆蓋北崖至是稍遜而南障之屏削尤甚也東三里其溪一自北來一自南墜而東面則橫山障之路乃折而溯北來之溪二里稍下一里餘涉溪東岸復溯溪北行半里溪仍兩派一西北來一東來乃折而從東來者上半里有數家倚坡間是爲猪矢河猪矢乃土音此處爲諸河之始恐是諸始河也其處山迴峽湊中迸垂坡一岐直北逾嶺者爲漾備道一岐逾坡東北去者爲爐塘道惟東向隨峽上者爲蒙化大道乃東上三里稍隨一北曲之灣灣中有小水南墜其側岐徑緣之而北此非漾備卽下關捷徑惜駝

騎不能從也又東隨大道上或峻或平皆瞰南壑行五里乃逾嶺脊脊稍中岫乃東北自定西嶺分支西度爲甸頭山又分兩支一支北轉挾洱水北出蒼山後一支南下亘爲蒙化西夾之山而此其脊也脊東卽見大塢自北而南其東界山與此脊排闥相對而北之甸頭山則中聯而伏其外浮青高擁者點蒼山也南之甸尾陽江中貫曲折下墜而與定邊接界焉蒙化郡城已東伏平川之中而不卽東下也從嶺脊平行而南半里其脊之盤礴西去者杪松猛補者之支所由分旁午東出者郡城大路隨之下始由峽中墜者二里既隨北坡下者三里又從坡脊降者五里於是路南之峽墜而愈開



路北之峰斷而復起其峰自西脊下垂至是屢伏屢聳若貫珠而下其四五峰下至東麓而陽江之水自城西西曲而朝之亦一奇也路從其南連盤二峰則南塢大開有數家倚南山下而峽中皆環塍爲田又東一里乃轉北穿一東突峰後而透其峒此峰卽連珠下第五峰盡於東麓者其上諸峰皆隨下而循其南至此峰獨中穿而逾其北此處似有神臯蘊結而土人不識間有旁綴而廬者皆不得其正也挾突峰之北而下半里至麓又東半里則陽江自東來抵山而南轉去路溯江北岸東行半里有三鞏石橋南架江上逾橋南復東一里入蒙化西門一里餘竟城而抵東門內轉半里過等覺

遊記

十册上  
滇十二

三三

寺稅駕於寺北之冷泉菴卽妙樂師栖靜處中有井甚甘冽爲蒙城第一泉故以名菴 蒙化城甚整乃古城也而高與

洱海相似城中居廬亦甚盛而北門外則闐闐皆聚焉聞城

中有甲科三四家是反勝大理也

北門外有賣餅者三四家想皆中土人其製酷似吾

鄉眉公餅但不兼各味耳卽省中亦不及

蒙化土知府左姓世代循良不似景

東鴛鷺其居在西山北塢三十里蒙化有流官同知一人居

城中反有專城之重不似他土府之外受酋制亦不似他流

官之有郡伯上壓也蒙化衛亦居城中爲衛官者亦勝他衛

蓋不似景東之權在土酋亦不似永昌之人各爲政也 蒙

化疆宇較蹙其中止一川水俱西南下瀾滄者以定西嶺南



脊之界其東也。定西嶺從大脊分支又爲一東西之界其西則蒙化順寧永昌其東則元江臨安澂江新化及楚雄春南之州縣水皆從是嶺而分南龍大脊雖長此亦南條第一支也至脊西之大理劍川蘭州脊東之尋甸曲靖雖在其北爲大脊所分而定西實承大脊而當其下流謂非其區域所判不可也。蒙化有四寺曰天姥竹掃降龍伏虎而天姥之名最著在西北山塢間三十五里余不及遍窮欲首及之。十八日從冷泉菴晨起令顧僕同妙樂覓駝騎期以明日行。余亟飯出北門策騎爲天姥遊蓋以騎去始能往返也北二里由演武塲後西北下約一里渡一溝西北當中川行五里過荷池又北一里過一溝又西北三里則大溪自東曲而西流北涉之四里盤西山東突之嘴其嘴東突而大溪上流亦西來逼之路盤崖而北是爲蒙化天姥適中處又北二里過西山之灣又北二里再盤一東突之嘴又過西灣三里其東突之嘴更長逾其峒而北有岐西向入峽其峽灣環西入內爲土司左氏之世居天姥道由峒北截西峽之口直度北去約三里又盤其東突之嘴於是居廬連絡始望見天姥寺在北塢之半迴腋間其山皆自西大山條分東下之迴岡也又三里有一圓阜當盤灣之中如珠在盤而路縈其前又北三里循坡西北上一里而及山門是爲天姥崖而實無崖也其



寺東向殿宇在北僧房在南山門內有古坊曰雲隱寺按一  
統志龍旰圖山在城西北三十五里蒙氏龍伽獨自哀牢將  
其子細奴邏居其上築龍旰圖城自立爲奇王號蒙舍詔今  
上有浮屠及雲隱寺始知天姥崖卽雲隱寺而其山實名龍  
旰圖也其浮屠在寺北迺岡上殿宇昔極整麗蓋土司家所  
爲今不免寥落矣時日已下午亟飯而歸渡大溪抵荷池已  
昏黑矣入城妙樂正篝燈相待乃飯而卧

十九日妙樂以乳線贈余余以俞禹錫詩扇更作詩贈之駝  
騎至卽飯而別妙樂送出北門仍二里過演武場東又北循  
東麓一里有岐分爲二一直北隨大塢者爲大理下關道一

東向入峽逾山者爲迷渡洱海道乃從迷渡者東向上五里  
涉西下之澗於是上躋坡二里得坪有數家在坪北曰阿兒  
邨更躡坡直上五里登坡頭平行岡脊而南度之此脊由南  
峰北度而下者其東與大山夾爲坑北下西轉而入大川其  
西則平墜川南從其上俯瞰蒙城如一甌脫也又北倚坡再  
東上三里有三四家當脊而居是爲沙灘哨脊上有新建小  
菴頗潔又躡脊東上二里盤崖北轉忽北峽駢峙路穿其中  
卽北來東度而南轉之脊也是爲龍慶關透峽卽隨峽東墜  
石骨嶙峋半里稍平是脊北自定西嶺南下東挾白崖迷渡  
之水爲禮社江南由定邊縣東而下元江西界蒙化甸頭之



水爲陽江南由定邊縣西而下瀾滄乃景東威遠鎮沅諸郡  
州之脈所由度者也東向下者四里餘有數家居峽中是爲  
石佛哨乃飯又三里有三四家在北坡曰桃園哨於是曲折  
行峽中隨水而出或東或北不二里輒與峽俱轉而皆在水  
左如是十里再北轉始望見峽口東達川中峽中小室累累  
各就水次其瓦俱白乃磨室也以水運機磨麥爲麩甚潔白  
乃知迷渡川中饒稻更饒麥也又二里度橋由溪右出峽口  
隨山南轉半里乃東向截川而行其川甚平拓北有崇山屏  
立卽白崖站也西北有攢峰橫亘而南卽定西嶺南度之脊  
也兩高之間有峒在西北卽爲定西嶺逾嶺而西爲下關道

從峒北轉爲趙州道余不得假道於彼而僅一涉禮社上流  
攬迷渡風景皆駝騎累之也東行平堤三里有圍墻當路左  
踞川中方整而甚遙中無巨室乃景東衛貯糧之所是曰新  
城半里其墻東盡復行堤上三里有碑亭在路右乃大理倅  
王君署事景東而衛人立於此者又東半里有溪自北而南  
架木橋於上水與溪形俱不大此卽禮社之源自白崖定西  
嶺來南注定邊下元江合馬龍爲臨安河下蓮花灘者也時  
川中方苦旱故水若衣帶從此望之川形如犁尖北拓而南  
歛東西兩界山亦北高而南伏蓋定邊景東大道皆由此而  
南云又東半里入迷渡之西門其墻不及新城之整而居廬



甚盛是爲舊城有巡司居之其地乃趙州洱海雲南縣蒙化分界而景東之屯亦在焉買米於城出北門隨墻東轉一里有支峰自東南繞而北有小浮屠在其上盤其嘴入東塢中又一里其中又成一小壑曰海子有倚山北向而居者遂投之宿

二十日平明飯而行又東一里入峽其中又成一小壑二里隨壑北轉漸上坡再上再平三里逾嶺頭遵岡北行又三里有邨在西坡腋間爲酒藥村又北循坡行其坡皆自東而西向下者條岡縷縷有小水界之皆西出迷渡者再下再上約十里有賣漿者廬岡頭曰飯店有邨在東山下曰飯店村又

北逾一岡二里坡西於是有山與東坡夾而成峽其小流南下而西注迷渡路乃從峽中溯之北二里餘轉而東北上二里餘陟而逾其岫此烏龍壩南來大脊至此東度南轉而峙爲水目者也脊頗平坦南雖屢升降坡間而上實不多北下則平如兜不知其爲南龍大脊余自二月十三從鶴慶度大脊而西盤旋西南者半載餘乃復度此脊北返計離鄉三載陟大脊而東西度之不啻如織矣脊北平下半里卽清華洞倚西山東向再入之其內黃潦盈瀦及於洞口余去年臘月十九日當雨後洞底雖溢而水不外盈可以深入茲方苦旱而水當洞門卽外臺亦不能及其內門俱垂垂浸水中止北



穿一隙其上亦透重光不如內頂之崇深也稍轉而北其上竇卽黑暗而窮其下門俱爲水沒無從入中洞也此洞昔以無炬不能深入然猶踐澁數十丈披其中透頂之肩茲以漲望門而止不知他日歸途經此得窮其蘊藏否也出洞北行半里逾嶺卽西向白崖大道仍捨之而北二里有池一方在西坡下其西南崖石嶙峋亦龍潭也又北一里過一邨聚邨北路右有牆一圍爲楊土縣之宅又北一里卽洱海衛城西南隅從西城外行半里過西門余昔所投宿處也又隨城而北半里轉東半里抵北門外乃覓店而飯先是余從途中見牧童手持一雞蓼甚巨而鮮潔時雞蓼已過時蓋最後者獨

出而大也余市之至是瀾湯爲飯甚適洱海往雞山道在九鼎梁王二山間余昔所經者騎夫以家在蕎甸故強余迂此蓋洱海衛所環之塢甚大西倚大脊崇岡東面東山對列東南滙爲青龍海子破峽而遶小雲南驛爲水口其南卽清華洞前所逾南峒其北卽梁王山東下之支平伏而橫接東山者自洱海北望以爲水從此洩而不知反爲上流余亦欲經此驗之於是北行田塍間西瞻九鼎道登緣坡在隔澗之外數里也六里抵梁王山東支之南有寺在其西腋南向臨川曰般若寺路乃東向逾岡一里餘有邨廬倚西山而居曰品甸由其東一里餘再北上坡乃一堤也堤西北山迴壑抱東



南積水爲海於時久旱半已涸矣從堤而東半里一廟倚堤而北懸海中爲龍王祠又東半里轉北堤始盡復逾東突之坡一里復見西腋尙蟠海子支流平行嶺脊又北三里則東峽下墜遙接東山腋中有水盈盈則周官步海子也其北則平岡東度而屬於東山此海實青龍海子之源矣梁王之脉由此東度不特南環爲洱城東山卽蕎甸北賓川東大山崇窿爲鐵索箐紅石崖者皆此脊繞蕎甸東而磅礴之余夙聞洱城北有米甸禾甸蕎甸之名且知青海子水經小雲南隨川北轉經臙脂壩合禾米諸甸水而北入金沙意此脊之北蕎甸水亦東北流至此乃知其獨西北出賓川者始悟此脊

自□□□□□□□□山而盡於小雲南北界於蕎甸之東聳賓川東山而盡於紅石崖金沙江岸脊北盤壑是爲蕎甸與禾米二甸名雖鼎列而水則分流焉從嶺上轉西北一里隨北塢下三里而至塢底直北開一塢其北崇山橫亘卽斜騫於賓川之東而雄峙者西界大山卽梁王山北下之支東界大山卽周官步北岡東度之脊所轉北而直接橫亘崇山者從嶺上觀之東西界僅與脊平至此而巖巖直上其所下深也塢中郝廬纍落卽所謂蕎甸度西南峽所出澗稍北上坡又一里而止於騎夫家下午熱甚竟宿不行

二十一日平明飯而行騎夫命其子擔而隨纔出門子以擔



重復返再候其父飯仍以騎行則上午矣北向隨西山之麓  
五里有一邨在川之東爲海子邨當川窪處而實非海也第  
東山有峽向之耳漸轉西北五里西山下復過一邨又四里  
有數十家倚西山而廬其前環堤積水曰馮翊邨其北卽崇  
山橫障之麓川中水始沿東山北流至是西轉漱北山而西  
西山又北突而扼之與北麓對峙爲門水由其中西向破峽  
去路由其南西向逾峒入遂與水不復見蓋北突之嘴夾水  
不可行故從其南披隙以逾之也由馮翊邨北一里至此峒  
麓乃西向盤崖厯壑山雨忽來傾盆倒峽決地交流二里轉  
西南盤崖上又一里轉西北遂躡石坡里餘升岡頭有岐西

向逾峒者賓居道也北向陟岡者賓川道也乃北上半里遂  
登嶺頭於是西瞰大川正與賓居海東之山隔川遙對而川  
之南北尙爲近山所掩不能全覩然峰北蓄甸之水已透峽  
西出盤折而北矣乃西北下山一里餘騎夫指北峰夾岡間  
爲鐵城舊址昔土酋之據以爲險者蓋梁王山北盡之支北  
則蓄甸水界爲深塹南則從峰頂又墜一坑環之此岡懸其  
中西向特立亦如佛光寨恃險一女關之意也非鄒中丞  
芟除諸巢安得此寧宇乎又下里餘渡墜坑之水乃循東山  
北行又三里抵蓄甸水所出口其水分衍漫流而北隨之或  
行水中或趨磧上或涉水左或涉水右茫無正路四里乃上



東麓始有路北向循麓行六里望路西有鞏橋當川之中則大理由賓居來大道有聚落在橋西是爲周官營從其東直北三里一小坊在岡上過之始見賓川城又北一里過南薰橋入其南門行城中北過州治前約一里出北門飯市肉以食北一里過小岡坊西北下坡一里抵川中澗其北有鞏橋五洞頗整以澗水僅一衣帶故不由橋而越澗又西北二里餘遂抵西山東突之嘴盤之北又二里有路自西南逾嶺峒來合卽余昔從梁王山來者其北有邨廬倚西峰下是爲紅帽邨余昔來飯處也從邨後隨西山北行四里西山開小峽於是路分爲二遂西向入峽一里涉小澗北上一里登岡頭

過一坊復西北行二里西逾岡脊望見南山自西屏列而東是排沙北界之山西自海東東抵賓居南與大脊烏龍壩山並夾者土人稱爲北山而觀音箐在其北塢其西北瀕洱海爲魯擺山則三澗門所來之脊又東挾上下倉之水而北出拈花寺南橋下者也從岡頭又西北行三里稍下有水自西南來有亭橋北跨之是爲乾果橋北有數家倚岡余昔之所宿而今亦宿之乾果北有一尖峰東向而突亭亭凌上蓋西南自魯擺海東之脊分支東北上爲上下倉觀音箐分界下爲煉洞乾果二溪中垂亦雞山東第一水口山也

二十二日平明飯而行西北三里餘涉一小溪又上里許抵



尖峰下循其東崖而北一里隨崖西轉遂出峰北於是北塢  
自西而東卽雞山之水自煉洞而東下牛井街合賓川而北  
者也路隨南崖西向下二里有郵在路旁上有坊曰金牛溢  
井土人指溪北郵旁有石穴爲金牛溢處而街則在其外又  
西盤峽陟坡二里下渡一小水復西北上再下再上五里登  
一岡頭皆自南而北突者又二里稍下過廣甸流芳坊又北  
一里於是郵廬相望卽煉洞境矣南倚坡北瞰塢又二里過  
公館街又北一里過中谿庄

李中谿公以年老煉洞米食之  
易化故置庄以供食雞山中谿  
公有三遺跡東爲此庄西桃花箐下有中  
谿書院大頂之側禮佛臺有中谿讀書處

又北上岡一里茅

舍累累布岡頭是爲煉洞街子又北半里過煉法龍潭坊又

遊記

十一册上  
漢十一

四

北里餘稍下過一橋有數家倚西山塢中前有水一塘其上  
有井一小亭覆之卽龍潭也不知煉法者爲誰矣郵北有巨  
樹一株根曲而出土上高五六尺中空鞏而復倒入地中其  
下可通人行於是又西北二里逾一坡又西北一里餘過茶  
菴又西北下涉一坑一里涉坑復上乃循北山之環腋而西  
上一里餘瞰其南壑中環如規而底甚平又西上一里遂分  
兩岐北向逾嶺爲雞山道乃北上行嶺頭二里復西折而下  
下二里餘有峽自西南來其底水破峽東北出卽下倉海子  
水所由注牛井者有亭橋跨之是雞山東第二水口山也渡  
橋西復北上坡折而南盤西峽而北一里餘循峽西北上又







上流也

孔上有神祠共南崖之上更有靜室

於是隨北來大路上靈山一會坊

二里至坊下卽沙址西來路所合者其西南隔澗有寺踞坡麓爲接待寺此古刹也在西第一支東盡之麓雞山諸刹山路未闢先有此寺自後來者居上而此刹頽矣時余不知騎僕前後徘徊一里漸隨溪東岸而上其東峰下臨卽東第三支廻環之嶺新構塔基於其上中與大士閣中第二支相對成峽而路由其下者也又北一里盤坡稍上過報恩寺寺爲東第三支山麓之首刹亦如接待之在西支之首惟中第二支其麓爲兩溪交會處夾尖無刹可托其上卽大士閣中臨之而已從報恩西又北一里有橋西跨澗上度橋循大士閣

遊記

十一册上

漢十一

聖

東麓北向上半里有岫西南盤嶺者大士閣大道也直北臨東溪西崖而入者悉檀龍潭道也問駝騎已先向龍潭余隨之一里又東度橋從澗東躡峻上其上趾相疊然巨松夾隴翠蔭飛流不復知有登陟之艱也又二里轉龍潭上半里而入悉檀寺時四長老俱不在惟純白出迎乃稅駕北樓回憶歲初去此已半載餘矣

裔孫 熙海南校字

遊記第十册上

終



遊記第十冊下

江陰徐宏祖霞客著

子

寄介立

輯

季夢良會明編

後學孔廣居瑤山

重校

同邑

楊名時凝齋閱

族孫徐

鎮筠峪

滇遊日記

十二

卯八月二十三日雨浹日憩悉檀

二十四日復雨憩悉檀

二十五日雨仍浹日下午宏辨師自羅川中所諸莊回得吳

方生三月廿四日書

乃麗江令人持余書往邀而寄來者

宏辨設盒夜談

二十六日日中雨霽晚復連綿

遊記

十冊下

滇十三

一

二十七日霽乃散步藏經閣觀丁香花其花嬌艷在秋海棠西府海棠之間滇中甚多而雞山為盛折挿御風毬時毬下小截為駝夫肩負而損與上截接處稍解余姑垂之墻陰以遂其性御風之意思其懸崖飄颺而名之也

二十八日霽甚下午體極自摩尼山回與摩尼長老復吾俱至素餐極整設盒夜談

二十九日為宏辨師誕日設麵甚潔白平午浴於大池余先以久涉瘴地頭面四肢俱發癩塊累累叢膚理間左耳左足時時有蠕動狀半月前以為虱也索之無有至是知為風而苦於無藥茲湯池水深俱煎以藥草乃久浸而薰蒸之汗出



如雨此治風妙法忽幸而值之知疾有瘳機矣下午良一蘭宗來體師更以所錄山中諸刹碑文相示且謀爲余作揭轉

報麗江

諸碑乃麗江公先命之錄者

九月初一日在悉檀上午與蘭宗良一觀菊南樓下午別去

初二日在悉檀作記北樓是日體極使人報麗江府

初三日初四日作記北樓

初五日雨浹日買土參洗而烘之

初六日初七日浹日夜雨不休是日體極邀坐南樓設茶餅

飯出朱按君

泰

真謝撫臺

有

所書詩卷并木山大力本無野愚

所存詩跋程二遊

名還省人初遊金陵永昌王會圖証其騙銀錢中丞逮之獄而盡其家雲南守許學

遊記

十册下

二

道康憐其才私釋之避入山中今居片角在摩尼東三十里

詩畫圖章章他山陳渾之恒

之詩翰相玩半日

初八日雨霽作記北樓體極以本無隨筆詩稿示

初九日霽甚晨飯余欲往大理取所寄衣囊并了蒼山洱海

未了之興體極來留曰已着使特往麗江若去而麗江使人

來是誑之也余以卽來辭體極曰甯俟其信至而後去余從

之遂同和光師窮大覺來龍從寺西一里渡蘭那寺東南下

水過迎祥石鐘西竺龍華其壽臨中谿卽萬壽寺也俱不入

西北約二里入大覺訪遍周遍周閒居片角莊月終乃歸遂

出過鎖水閣於是從橋西上共一里至寂光東麓仍東過澗



從澗東躡大覺後大脊北向上一里餘登其中岡東望卽蘭  
那寺峽西望卽水月菴後上烟霞室峽也又上里餘再登一  
岡其岡西臨盤峽西北有瀑布懸崖而下其上靜廬臨之卽  
旃檀林也東突一岡橫抱爲蘭陀後脊岡後分峽東下卽獅  
子林前墜之壑也於是岐分嶺頭其東南來者乃蘭那寺西  
上之道東北去者爲獅林道西北盤崖而上者爲旃檀嶺也  
其西南來者卽余從大覺來道也始辨是脊從其上望臺連  
聳三小峯南下脊兩旁西墜者南下爲瀑布而出鎖水閣橋  
東墜者南下合獅林諸水而出蘭那寺東是東下之源卽中  
支與東支分界之始不可不辨也余時欲東至獅林而忽見

瀑布垂綃乃昔登雞山所未曾見姑先西北上於是愈上愈  
峻路愈狹曲折作之字而北者二里乃西盤望臺南嘴此脊  
下度爲大覺正脊而東折其尾爲龍華西竺石鐘迎祥諸寺  
又東橫於大龍潭南爲悉檀前案而盡於其下此脊當鷄山  
之中其脈正而雄望臺初湧處連貫三珠故下其當結大覺  
爲一山首剎其垂端之石鐘亦爲開山第一古蹟焉然有欲  
以此山作一支者如是則塔基卽不得爲前三距之一而以  
此支代之但此支實短而中縮西之大士閣東之塔院實交  
峙於前與西支之傳衣寺嶺鼎足前列故論支當以寂光前  
引之岡爲中塔基上擁之脊爲東而此脈之中縮者不與論



刹當以大覺中懸爲首而西之寂光乃其輔翼東之悉檀另  
主東盟而此寺之環拱者獨尊故支爲中條附庸而寺爲中  
條冠冕此寺爲中條重而中條不能重寺也嘴之西有亂礫  
垂峽由此北盤峽上路出旃檀嶺之上爲羅漢壁道由此度  
峽西下爲旃檀中靜室道而瀑布則層懸其下反不能見焉  
乃再度峽西崖隨之南下一里轉東敞得一新闢小室問瀑  
布何在共僧樸而好事曰此間有三瀑東箐者最上而小西  
峽者中懸而長下塢者水大而短惟中懸爲第一勝此時最  
可觀而春冬則無有此所以昔時不聞也老僧牽衣留待淪  
茗余急於觀瀑僧乃前爲導西下峻級半里越級灣之西有

小水垂崖前墜爲壑而路由其上南盤而下又半里卽見壑  
東危崖盤聳其上一瀑垂空倒峽飛噴迢遙下及壑底高百  
餘丈搖嵐曳石浮動烟雲雖其勢小於玉龍閣前峽口瀑而  
峽口內嵌於兩崖之脅觀者不能對峽直眺而旁覷倒瞰不  
能竟其全體此瀑高飛於穹崖之首觀者隔峽平揖而自顙  
及趾靡有所遺故其跌宕之勢飄搖之形宛轉若有餘騰躍  
若不及爲粉碎於空虛爲貫珠於掌上舞霓裳而骨節皆靈  
掩鮫綃而丰神獨迥不由此幾失山中第一勝矣由對峽再  
盤西嘴入野和靜室門內有室三楹甚爽兩旁夾室亦幽潔  
其門東南向以九重崖爲龍卽以本支旃檀嶺爲虎其前近



山皆伏而遠者又以賓川東山并梁王山爲龍虎中益益開  
展無前直抵小雲南東水盤諸嶺焉蓋雞山諸刹及靜室俱  
南向以東西二支爲龍虎而西支之南有香木坪山最高而  
前鞏亦爲虎翼故藉之爲勝者此視之爲崇者亦此獨此室  
之向不與衆同而此山亦伏而不見他處不能也野和爲克  
新之徒尙居寂光以其徒知空居此年少而文爲詩雖未工  
而志甚切以其師叔口口寄詩相示并已稿請正且具餐焉  
見曉名讀徹一號蒼雪去山二十年在余  
鄉中峯爲文湛持所推許詩翰俱清雅 問克新尙所居精  
舍尙在西一里而克新亦在寂光乃不西復從瀑布上東盤  
望臺之南二里餘從其東脇見一靜室其僧爲一宗已獅林

西境矣室之東有水噴小峽中南下涉之又東卽體極靜室  
其上爲標月靜室其峽中所噴小水卽下爲蘭那東澗者此  
其源頭也其上去大脊已不甚遙而崖間無道道由望臺可  
上至是已越中支之頂而御東支矣由此而東半里入白雲  
靜室是爲念佛堂白雲不在觀其靈泉不出於峽而出於脊  
不出崖外而出崖中不出於穴孔而出於穴頂其懸也似有  
所從來而不見其墜也會不假灌輸而不竭何前不遽出而  
必待結廬之後何後不中止而獨擅諸源之先謂之非功德  
水可平較之萬佛閣巖下之瀦穴霄壤異矣又東一里入野  
愚靜室是爲大靜室淡談半晌西南下一里飯於影空靜室



與別已半載一見把臂及飯而去從其西峽下半里至蘭宗  
靜室蓋獅林中脊自念佛堂中垂而下中爲影空下爲蘭宗  
兩靜室而中突一巖間之一踞巖端一倚巖腳兩崖俱墜峽  
環之巖峙東西峽中南擁如屏東屏之上有水上墜洒空而  
下罩於嵌壁之外是爲水簾西屏之側有色旁映傅粉成金  
煥乎層崖之上是爲翠壁水簾之下樹皆偃側有斜騫如翅  
有橫卧如虬更有側體而橫生者衆支皆圓而此獨扁衆材  
皆奮而此獨橫亦一奇也蘭宗遙從竹間望余至卽把臂留  
宿時沈莘野已東遊乃翁偶不在廬余欲候晤遂從之和光  
欲下山因命顧奴與俱恐山廬無餘被憐其寒也奴請匙鑰

余并箱篋者與之以一時解縛不便也奴去蘭宗卽曳杖導  
余再觀水簾翠壁側樹諸勝旣暮乃還其廬是日爲重陽晴  
爽旣甚而夜月當中峰之上碧落如水恍然羣玉山頭也

初十日晨起問沈翁猶未歸蘭宗具飯更作餅食余取紙爲

獅林四奇詩畀之

水簾翠壁  
側樹靈泉

見顧僕不至余疑而問之蘭宗

曰彼知君卽下何以復上而余心猶怏怏不釋待沈翁不至  
卽辭蘭宗下纔下見一僧倉皇至蘭宗尙隨行訊其來何以  
故曰悉檀長老命來候相公者余知僕逋矣再訊之曰長老  
見尊使負包囊往大理詢和光疑其未奉相公命故使余來  
告余固知其逃也非往大理也遂別蘭宗同僧亟下五里過



蘭那寺前幻住菴東又下三里過東西兩澗會處抵悉檀已  
午啟篋而視所有盡去髓極宏辨欲爲余急發二寺僧往追  
余止之謂追或不能及及亦不能強之必來亦聽其去而已  
矣但離鄉三載一主一僕形影相依一旦棄余於萬里之外  
何其忍也

十一日余心忡忡體極恐余憂悴命其姪并純白陪余散行

藏經樓諸處有圓通菴僧妙行者閱藏樓前瀾茗設果純白

以象黃數珠見示

象黃者牛黃狗寶之類生象肚上大如白果最大者如桃綴肚四旁取得之乘其軟

以水浸之製爲數珠色黃白如舍利堅剛亦如之舉物莫能碎之矣出自小西天彼處亦甚重之惟以製佛珠不他用也又云象之極大而肥者乃有之百千中不能待一其象亦象中之王也坐樓前池上徵迦葉事

遊記

十一册下

七

取藏經中與雞山相涉者摘一二段錄之始知經言迦葉守  
衣入定有四石山來合卽其事也亦未嘗有雞足名又知迦

葉亦有三惟迦葉波名爲摩訶迦葉摩訶大也餘皆小迦葉

耳是晚鶴慶史仲口自省來

史乃公子省試下第歸登山自遣

十二日妙行來約余往遊華嚴謂華嚴有老僧野池乃月輪  
之徒不可不一晤向以坐關龕中以未接顏色爲悵昔余以  
歲首過華嚴其徒俱出無從物色余時時悼月公無後至是  
而和尚有人亟飯而行和光亦從西一里逾東中界溪卽爲  
迎祥寺於是涉中支界矣又一里餘南逾鎖水閣下流登坡  
於是涉中支脊矣西北溯脊一里過息陰軒又循瀑布上流



西北行里餘渡北來之溪於是去中支涉西支界矣又北里餘西涉一峽溪再上一西來小支之嘴登之西北行一里又西度亭橋橋下水爲華嚴前界水上下俱有橋而此其下流之渡橋內峽中有池一圓近流水而不溷亦龍潭類也由溪南向西北行於是涉西支脊矣半里乃入華嚴寺寺東向踞西支大脊之北創自月潭以其爲南京人又稱爲南京菴至月輪而光大之爲雞山首刹慈聖 后賜藏貯之後燬於火野池復建規模雖存而法藏不可覩矣野池年七十餘厯侍山中諸名宿今老而不忘先德以少未參學掩關靜閱孜孜不倦亦可取也聞余有修葺雞山志之意以所錄清涼通傳假

余其意亦善下午將別史君聞余在亦追隨至余恐歸途已晚遂別之從別路先返以史有輿騎也出寺西北由上流度橋四里連東北逾三澗卽至其東界之支卽聖峰燃燈之支垂也又一里東下至其盡處有寺中懸是爲天竺寺其北澗自仰高亭峽中下其南澗又從西支東谷屢墜而下者夾聖峰之支東盡於此王十岳遊紀以聖峰爲中支悞矣由其垂度北峽小橋於是又涉中支之西界循北麓而東半里兩過南下小水乃首傳寺前左右流也其南峽中始闢爲畦有廬中央是爲大覺菜圃從其左北轉半里逾支脊連橫過法華千佛靈源三菴是皆中脊下垂處半里北逾鎖水閣下流卽



大覺寺矣仍東隨大路一里過西竺寺前上圓通菴觀燈籠  
花樹其樹葉細如豆瓣根大如匏瓠花開大如山茱萸中紅  
而尖蒂俱綠似燈垂垂余從永昌劉館見其樹未見其花也  
此菴爲妙行舊居留瀾茗乃去一里由迎祥寺北渡澗仍去  
中界而入東支界溯水而北過龍泉菴五華菴五華今名小  
龍潭乃悉檀大龍潭之上流大龍潭已涸爲深壑乃小龍潭  
猶滙爲下流余屢欲探之至是強二僧索之五華後坡見水  
流淙淙分注悉檀右而坡道上躋不見其處二僧以日暮勸  
返比還寺門且閉矣是夜與史君對談復吾齋頭史君留心  
淵岳談大脊自其郡西金鳳哨嶺南過海東自五龍壩水目

寺水盤鋪過易門昆陽之南而包省會者甚悉且言九鼎山  
前梁王山西腋之溪乃直南而下白崖迷渡者其溪名山溪  
後人分鑿其峽引之洱海則此溪又一水兩分矣果爾則清  
華洞之脈又自梁王東轉南下而今鑿斷之者余初謂其脊  
自九鼎西墜若果有南下白崖之溪則前之所擬不大悞哉  
目前之脈經杖履之下如此故知講求不可乏人也史君謂  
生平好搜訪山脉每被人哂不敢語人邂逅遇余其心大快  
然余亦搜訪此脊幾四十年至此而後盡又至此而後遇一  
同心者亦奇矣夜月甚明碧宇如洗心骨俱徹

十三日史君爲悉檀書巨扁蓋此君夙以臨池擅名者而詩



亦不俗復相與劇談既午輿人催就道史懇余同遊九重崖  
橫獅林旃檀而西宿羅漢壁明日同一登絕頂作別余從之  
遂由悉檀東上坡半里過天池靜室六里而過河南止足師  
靜室更北上里餘直躡危崖下是爲德充靜室德充爲復吾  
高足復吾與史君有鄉曲之好故令其徒引遊此室而自從  
西路上羅漢壁具飯於西來寺以爲下榻地此室當九重崖  
之中爲九重崖最高處室乃新構而潔其後危巖之半有洞  
中懸可緣木而上余昔聞之不意追隨首及於此余仰眺叢  
木森霄其上似有洞門彷彿時史君方停憩不前余卽躡險  
以登初雖無徑旣得引水之木隨之西行半里又仰眺洞當

在上復躡險以登初亦無徑半里旣抵巖下見一木倚崖直  
立少斫級痕以受趾遂揉木升崖凡數懸其級始及木端而  
石級亦如之皆危甚足之力半寄於手手之力亦半無所寄  
所謂憑虛御風而實憑無所憑御無所御也洞門正南向上  
下皆削壁中嵌一門高丈五闊與深亦如之而旁無餘隙中  
有水自頂飛灑貯之可供一人餐憩之亦僅受一人榻第無  
餘隙恐不免風雨之逼然臨之無前近則香木坪之嶺已伏  
於下遠則五龍壩之障正橫於南排沙觀音箒諸山層層中  
錯各獻其底裏而無餘蘊焉久之聞室中呼聲乃下又隨引  
水木而東過一棧觀水所出處乃一巨石下甫出卽剝木引



之西注此最上層之水也其下二丈又出一水則復吾之徒引入靜室其下又出一水則一衲軒引之連出三級皆一峽岫雖穴異而脉必潛通其旁分而支引者舉巖中皆藉之矣既下室中啜茶果復繼以餅餌乃隨下層引水之木西一里入一衲軒延眺久之又茶而行西一里過向所從登頂之坡橫而西路漸隘或盤坡嘴或過峽岫皆亂礫垂脊而中無滴水故其地不能結廬遂成莽徑二里餘峽岫中有一巨木橫偃若橋又西二里乃踐坡轉嘴而上過野愚靜室又半里上至白雲靜室白雲固留以日暮而去白雲隨過體極靜室而別西半里過一宗靜室傍水又躡坡半里逾望臺南突之

脊於是暝色已來月光漸耀里餘兩過望臺西岫之水又一里南盤旃檀嶺乃西過羅漢壁東垂背乘月而行也又稍盤嘴而上半里是爲慧心靜室此幻空碧雲寺前南突之坡也余昔與慧心別於會燈寺訪之不值今已半載餘乃乘月叩扉出茗酬於月下甚適此地去復吾先期下榻處尙三里而由此西下度箐暗不可行慧心乃曳杖爲指迷半里度而上又半里登坡與碧雲大路合見月復如前慧心乃別去又西一里過一靜室乃盤嘴北向躡坡則復吾使人遍呼山頭矣又一里入西來寺寺僧明空他出其弟三空余向所就餐者聞之自其靜廬來迎復吾知吾輩喜粥爲炊粥以供久不得



此且當行陟之後吸之明月之中不啻仙掌金莖矣

十四日三空先具小食饅後繼以黃黍之糕乃小米所蒸而

柔軟更勝於糯粉者乳酪椒油蓼油梅醋礫沓而陳不豐而

有風致蓋史君乃厥兄明空有約而來

以下缺

季夢良曰王忠紉先生云自十二年九月十五以後俱無

小紀余按公奉木麗江之命在雞山修志逾三月而始就

則自九月以迄明年正月皆在悉檀修志之日也公另有

雞山志摘目三小冊即附載此後而麗江紀事一段及法

王緣起一段併附見焉

雞山志目附

遊記 十册下  
滇十三

十三

一卷

真形統彙 此山之綱嶺也

山名 山脉 山形 山界 開闢

鼎盛

二卷

名勝分標 勝槩本乎天故隨其發脈自頂而下分也

峰 巖 洞 臺 石 嶺 梯

谷 峽 箐 坪 林 泉 瀑

潭 澗 溫泉

三卷



化字隨支 功業本乎人故因其登陟自卑而上升也

中條刹舍

四卷

化字隨支

東條刹舍

西條刹舍

五卷

化字隨支

絕頂羅城

山外刹舍

附坊亭橋聚

六卷

神跡原始

遊記 十册下  
演十三

十三

傳法正宗傳

附法顯事跡

附小沈事跡

古德垂芬

名宿傳

高隱傳

七卷

宰官護法

名宦傳

鄉賢傳

附檀越信施

勝事紀餘

靈異十則

景致十則

物產

臨蒞

朝參

市集

塔墓十則

八卷



藝苑集成

集詩 集文

徐子曰志圖經者有山川之一款志山川者又有圖經之全例不相假也茲帙首真形次名勝次化宇漸由天而人次古德次護法則純乎人矣勝事天之餘藝苑人之餘故又次焉此編次之大意也

雞山志畧一 附

靈異十則

放光

老僧香

金雞泉

收蛇穴

石門復

開

土主報鐘

經聲應耳

然身雷雨

猿

遊記 十册下 滇十三

十四

猴執炊

靈泉表異

景致十則

山之有景卽山之巒洞所標也以人遇之而景成以情傳之而景別故天下有四大景圖志有八景十景豈天下之景數反誦於郡邑乎四乃拔其尤十乃足其數也若雞山則異於是分言之卽一頂而已萃天下之四觀合言之雖十景猶拘郡邑之成數也

絕頂四觀

東日西海 北雪南雲

觀之有四分於張直指而實開闢以來卽羅而致之四之中海內得其一已爲奇絕而况乎全備者耶此不特首雞



山實首海內矣

詩五首未錄

見補編

華首重門

龍華浩劫轉恨此門不闢不知使其中堂奧潛通縱別有天地不過一窳窳之區耳何如雙闕高懸一丸中塞使仰之彌高望之不盡乎故方廣石梁以為五百應真之地而亦旁無餘竇其意正與華首同也

詩一首未錄

見補編

太子元關

瓊臺中懸已凌灝爽元關上透更轉虛靈棧壁排雲出沒

遊記

十册下  
滇十二

十五

於烟霞之上所稱羣玉峰頭瑤池月下彷彿在此

詩一首未錄

見補編

羅漢絕壁

愛每袁石公補填積雪成新徑展拓閒雲架小廬之句行羅漢壁宛然詩中之畫也至其崩雲疊翠人皆面壁石可點頭自是一幅西來景不煩丹青落筆

詩一首未錄

見補編

獅林靈泉

山下出泉有停有流皆不為異乃泉不出於麓而出於巒巒不出於岫而出於脊脊不出於外瀉而出於中垂中垂



不出於旁溢而出於頂灌此惟獅林念佛堂見之欲不謂之靈不得也

詩二首未錄 見補編

放光瑞影

川澤之氣發爲火焰海之蜃樓谷之光相皆自下而上放光四面深環危崖上擁靈氣攸聚瑞影斯彰其與四大比隆宜也然四大亦惟峩眉五臺其光最異若九華普陀亦止佛燈未着光相故放光之瑞影真四之中二之上者矣

詩一首未錄 見補編

浮屠綰勝

遊記 十冊下  
滇十二

六

三距東環百刹中峙扁龍華於雙闕懸象魏於九重玉毫遍地只欠當門一榷金掌中天忽成華藏千祥既合此尖永證勝果

詩二首未錄 見補編

瀑布騰空

匡廬之瀑不及雁宕獨得列名四景以人所共瞻也雞山玉龍瀑布亦不若猴子峒峽中崖石掩映然玉龍獨掛山前漾盪衆壑領挈諸勝與匡廬同不得分大小觀也

詩一首未錄 見補編

傳衣古松

雞山之松以五鬣見奇參霄蔽隴碧蔭百里鬚眉盡綠然



挺直而不虬巨潤而不古而古者常種也龍鱗鶴擎橫盤  
倒垂纓絡千萬獨峙於傳衣之前不意眾美之外又獨出  
此一老

詩一首未錄

見補編

古洞別天

鷄山巖有重門洞無奧室獨於山後另闢神境蓋山脉至  
此將盡更出一番胚胎令人不可測識人所共瞻者則扁  
之使不可幾人所不到者則通之示有所入何山靈之幻  
乃爾

詩二一首未錄

見補編

遊記

十册下  
滇十三

雞山志畧二

附

諸寺原始

俱以年次  
為先後

接待寺

嘉靖間天心和尙跪華首門遙禮初祖迦葉為師  
落髮乃勅此寺於山麓又建聖峯寺於山半其後  
有寶山禪師得授衣鉢現  
在講師和雅住聖峰寺

聖峰寺

寶山禪師建  
後嗣和雅

龍華寺

隆慶間元慶和尚開山後嗣孫雪亭重建前題石  
鼓名區閣題水月 石鼓以左峯絕頂高聳有聲  
如鼓也

石鐘寺

以樓下掘出石形如鐘故云石鐘又云以  
建寺時側崖有石風吹如鐘聲皆無的據

放光寺

嘉靖間古德無窮禪師河南人創建護法檀越李  
中谿先生無窮後嗣有歸寶禪師建藏經閣閣成  
神宗  
賜藏



寂光寺

嘉靖間古德定堂禪師勅建檀越李中溪蘇大雲趙雪屏三先生俱翰林又居士楊碧泉皈依禪師捐貲建造後嗣用周禪師大興宏敞又建大覺寺請無心禪師住持後嗣野愚大師現住靜見曉現住南直中峯克心現住持

大覺寺

萬歷間無心禪師奉密旨齋華嚴寺藏經至此用周請住此寺後嗣遍周現在

幻住菴

嘉靖間寂安禪師創建德行具碑紀後嗣定光今名福寧現在住持妙宗天香壽九旬

華嚴寺

嘉靖間南京古德月堂勅建聖母賜藏回祿後有法孫野池重建參隨張賓軒護法

那蘭陀寺

萬歷間古德所菴禪師創建師尋甸人護法檀越黔國武靖公參隨張賓軒後嗣高僧本無講師子宗念休現在克徽在滇省圓通寺禪師大力現在靜主蘭宗幹蠱常住良一

悉檀寺

萬歷間古德本無建護法檀越麗府生白木公後嗣法潤宏辨安仁體極

補處菴

嘉靖間古德廣西如正禪師創建後嗣本真所菴禪師傳記念誠住持

遊記

十册下  
滇十二

西竺寺

萬歷間古德飲光禪師勅建

會燈寺

嘉靖間闊然老師先結靜室今法嗣明耀勅建叢林迦葉殿法眷

大士閣

萬歷間直指沈建立請古德拙愚禪師住持師乃五華龍泉二寺法眷之主後嗣虛宇現在大士閣中住持

傳衣寺

古圓信菴古德大機禪師勅建中谿李先生護法後嗣映光禪師宏建回祿後映光後嗣法界重建

即今覺悟住持旁建八角菴圓通菴慈聖菴雷雲寺靜雲菴淨土菴開化菴九蓮寺報恩寺白石菴

萬松菴

萬歷間古德中泉禪師勅建後嗣離微禪師重修現在

古迦葉殿

羅漢壁靜室

廣西禪師

印宗禪師

幻空禪師

獅子林靜室

蘭宗禪師

大力禪師



大靜室 野愚禪師

旃檀嶺靜室 克心禪師

九重崖靜室 本無禪師 大定禪師 聞璽禪師

各刹碑記

止止菴記 賓州知州黃岡廖自伸 萬歷三十二年

又止止菴記 荆州知府前翰林庶吉士監察御史 郡人李元陽記 嘉靖三十八年

傳衣寺記 長蘆運使郡人阮尙 賓記 萬歷甲辰

鼎建大士閣三摩禪寺記 知賓州廖自伸 記 萬歷丙午

重建放光寺銅碑 李元 陽記

仰高亭記 柱史周茂相記 萬歷三十五年

遊記 十册下 滇十三

寂光寺傳衣法嗣紀畧 雲洱舉人孫啟祚 撰 崇正九年

西竺寺碑記 進士陶珽撰 萬歷戊午

寂光寺用周禪師道行碑記 御史昆明傅宗龍 撰 萬歷己未

麗江紀畧 附

麗江名山牯岡輦果俱與獵羅相近 東北 胡股必烈俱麗江

北界番名甲戌歲先有必烈部下管鷹犬部落得罪必烈番

主遁居界上剽竊爲害其北胡股販商與西北大寶法王之

道皆爲其所中阻乙亥秋麗江出兵往討之彼先以卑辭驕

其師又托言遠遁麗人信之遂乘懈返襲麗師大敗麗自先

世雄視南服所往必克而忽爲所創國人大憤而未能報也



法王緣起 附

吐蕃國有法王人王人王主兵革初有四今併一法王主佛  
教亦有二人王以土地養法王而不知有中國法王代人王  
化人民而遵奉朝廷其教大法王與二法王更相爲師弟大  
法王將沒卽先語二法王以托生之地二法王如其言往求  
之必得所生卽抱奉歸養爲大法王而傳之道其抱歸時雖  
年甚幼而前生所遺事如探環穴中歷歷不爽二法王沒亦  
先語於大法王而往覓與抱歸傳教亦如之其托生之家各  
不甚遙絕若祇借爲萌芽而果則不易也大興二亦祇互爲  
淵源而位則不更也 庚戌年二法王曾至麗江遂至雞足

遊記

十册下  
滇十二

三

大寶法王於嘉靖間朝京師參五臺 麗江北至必烈界幾  
兩月程又兩月西北至大寶法王

江源考

續附 諸本  
作溯江紀源

江河爲南北二經流以其特達於海也而余邑正當大江入  
海之衝邑以江名亦以江之勢至此而大且盡也生長其地  
者望洋擊楫知其大不知其遠溯流窮源知其遠者亦以爲  
發源岷山而已余初考紀籍見大河自積石入中國溯其源  
者前有博望之乘槎後有都實之佩金虎符其言不一皆云  
在崑崙之北計其地去岷山西北萬餘里何江源短而河源長  
也豈河之大更倍於江乎迨踰淮涉汴而後睹河流如帶其



闊不及江三之一豈江之大其所入之水不及於河乎迨北

歷三秦南極五嶺西出石門金沙而後知中國入河之水為

省五陝西山西河南入江之水為省十一西北自陝西四川

南自雲南貴州廣西廣東福建浙江計其吐納江既倍於河其大固宜也按其

發源河自崑崙之北江亦自崑崙之南其遠亦同也發於北

者曰星宿海佛經謂之徙多河北流經積石始東折入甯夏為河套

又南曲為龍門大河而與渭合發於南者曰犁牛石佛經謂之殞伽

河南流經石門關始東折而入麗江為金沙江又北曲為叙

州大江與岷山之江合余按岷江經成都至叙不及千里金

沙江經麗江雲南烏蒙至叙共二千餘里捨遠而宗近豈其

遊記 十册下 滇十三

三

源獨與河異乎非也河源屢經尋討故始得其遠江源從無

問津故僅宗其近其實岷之入江與渭之入河皆中國之支

流而岷江為舟楫所通金沙江盤折蠻獠谿峒間水陸俱莫

能溯在叙州者祇知其水出于馬湖烏蒙而不知上流之由雲南麗江在雲南麗江者知其為金沙江而不知下流

之出叙為江源一雲南亦有二金沙江一南流北轉即此江乃佛經所謂殞伽河也一南流下海即王靖遠征麓川緬人

恃以為險者乃佛經所謂信度河也雲南諸志俱不載其出入之異互相疑溷尚不悉其是一是二分北分南又何由辨

其為源與否也既不悉其孰遠孰近第見禹貢岷山導江之文遂以

江源歸之而不知禹之導乃其為害於中國之始非其濫觴

發脈之始也導河自積石而河源不始於積石導江自岷山

而江源亦不出於岷山岷流入江而未始為江源正如渭流



入河而未始爲河源也不第此也岷流之南又有大渡河西  
自吐蕃經黎雅與岷江合在金沙江西北其源亦長於岷而  
不及金沙故推江源者必當以金沙爲首不第此也宋儒謂  
中國三大龍而南龍之脈亦自岷山瀕大江南岸而下東渡  
城陵湖口而抵金陵此亦不審大渡金沙之界斷其中也不  
第此也并不審城陵磯湖口縣爲洞庭鄱陽二巨浸入江之  
口洞庭之西源自沅發於貴州之谷芒關南源自湘發於粵  
西之釜山龍廟鄱陽之南源自贛發於粵東之泃頭平遠東  
源自信豐發於閩之漁梁山浙之仙霞南嶺是南龍盤曲去  
江之南且三千里而謂南龍瀕江乎不第此也不審龍脈所

游記 十册下  
滇十二

三

以不辨江源今詳三龍大勢北龍夾河之北南龍抱江之南  
而中龍中界之特短北龍亦祇南向半支入中國俱另有說惟南

龍磅礴半宇內而其脈亦發於崑崙與金沙江相持南下經

石門麗江

東金沙西瀾滄二水夾之

環滇池之南由普定度貴竺都黎南

界以趨五嶺龍遠江亦遠脈長源亦長此江之所以大於河

也不第此也南龍自五嶺東趨閩之漁梁南散爲閩省之鼓

山東分爲浙之台蕩正脈北轉爲小算嶺

閩浙界

度草坪驛

江

界峙爲浙嶺

徽浙界

黃山

徽寧界

而東抵叢山關

績溪建平界

東分爲

天目武陵正脈北度東壩而峙爲句曲於是迴龍西結金陵  
餘脈東趨余邑是余邑不特爲大江盡處亦南龍盡處也龍



與江同發於崑崙同盡於余邑屹爲江海鎖鑰以奠金陵擁  
護留都千載不拔之基以此豈若大河下流昔曲而北趨碣  
石今徙而南奪淮泗漫無鎖鑰耶然則江之大於河者不第  
其源之共遠亦以其龍之交會矣故不探江源不知其大於  
河不與河相提而論不知其源之遠談經流者先南而次北  
可也

陳體靜曰此考原本已失茲從本邑馮志中錄出非全文  
也前人謂其書數萬言今所存者僅千有餘言而已考內  
北龍亦祇南向半支入中國下注云俱另有說其說必甚  
長乃一概刪去殊爲可惜

遊記 十册下  
滇十二

三

裔孫 熙海南校字

同邑後學葉廷甲保堂重校